



Brüssel, 3. juuni 2022  
(OR. fr, en)

9524/1/22  
REV 1

RECH 305  
COMPET 405  
RELEX 696  
DEVTEN 102

## MÄRKUS

---

Saatja:	Alaliste esindajate komitee (COREPER I)
Saaja:	Nõukogu
Eelmise dok nr:	9163/22
Teema:	Järeldused rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö väärtuste ja põhimõtete kohta <i>Heakskiitmine</i>

---

### I. SISSEJUHATUS

1. Nõukogu järeldused rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö väärtuste ja põhimõtete kohta valmistati ette konkurentsivõime nõukogu 10. juuni 2022. aasta istungiks. Käesolev järelduste eelnõu on kooskõlas 28. septembri 2021. aasta järeldustega „Teadusuuringute ja innovatsiooni alane üldine lähenemisviis – Euroopa strateegia rahvusvaheliseks koostööks muutuv maailmas“,<sup>1</sup> milles kutsuti liikmesriike ja komisjoni üles osalema ühise kavandamise protsessis, et arendada edasi liidu peamisi rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostööga seotud põhimõtteid ja väärtusi.

---

<sup>1</sup> 12301/21

2. Käesolevad järeldused on jätkuks ka nõukogu soovitusel (EL) 2021/2122, mis käsitleb Euroopa teadusuuringute ja innovatsiooni pakti<sup>2</sup> ja milles soovitati liikmesriikidel tihedas koostöös sidusrühmadega kohaldada liidus teadusuuringute ja innovatsiooni ühiste väärtuste ja põhimõtete kogumit.
3. Järeldustes on toodud väärtused ja põhimõtted, mis esitati teadusuuringute eest vastutavatele ministritele 8. märtsi 2022. aasta kohtumisel seoses Marseille' deklaratsiooniga rahvusvahelise koostöö kohta teadusuuringute ja innovatsiooni valdkonnas. Järeldustes kutsutakse eelkõige üles pidama mitmepoolset dialoogi liidu peamiste rahvusvaheliste partneritega, tuginedes nendele väärtustele ja põhimõtetele.
4. Peale selle on järeldustele lisatud nõukogu avaldus (dok 9524/22 ADD 1), mis käsitleb Venemaa Ukraina-vastase sõjalise agressiooni mõju teadusuuringutele ja innovatsioonile. Kuna rahvusvahelise koostöö väärtuste ja põhimõtete seotud ajakava erineb Ukraina konfliktiga seotud ajakavast, peeti asjakohaseks võtta selle päevakajalise küsimuse kohta vastu eraldi avaldus, et rõhutada selle tähtsust.

## II. ÜLEVAADE OLUKORRAST

5. Käesoleva märkuse lisas esitatud tekst kordab dokumendi 9163/22 lisas esitatud teksti, mille alaliste esindajate komitee kinnitas 25. mail 2022. Alaliste esindajate komitee otsustas saata käesoleva järelduste eelnõu heakskiitmiseks konkurentsivõime nõukogule selle 10. juuni 2022. aasta istungil.
6. Poola delegatsioon väljendas kavatsust lisada nõukogu istungi protokollis avalduse termini „gender“ tõlgendamise kohta järelduste teksti ingliskeelse versiooni punktis 8 (dok 9524/22 ADD2).

---

<sup>2</sup> ELT L 431, 2.12.2021.

### III. KOKKUVÕTE

7. Seetõttu palutakse nõukogul (konkurentsivõime) kõnealused järeldused lisas esitatud kujul heaks kiita.
-

**EELNÕU: nõukogu järeldused rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö väärtuste ja põhimõtete kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

TULETADES MEELDE

- oma 28. septembri 2021. aasta järeldusi „Teadusuuringute ja innovatsiooni alane üldine lähenemisviis – Euroopa strateegia rahvusvaheliseks koostööks muutuv maailmas“<sup>3</sup>, milles määrati kindlaks liidu ühised peamised põhimõtted ja väärtused rahvusvahelises teadus- ja innovatsioonikoostöös ning kutsuti liikmesriike ja komisjoni üles osalema ühise kavandamise protsessis, et neid edasi arendada;
- nõukogu soovitus (EL) 2021/2122, mis käsitleb Euroopa teadusuuringute ja innovatsiooni pakti,<sup>4</sup> milles soovitatakse liikmesriikidel kohaldada liidus teadusuuringute ja innovatsiooni väärtusi ja põhimõtteid tihedas koostöös sidusrühmadega ning edendada neid oma suhtluses kolmandate riikidega, et saavutada võrdsed tingimused ja ühised raamtingimused;

---

<sup>3</sup> 12301/21

<sup>4</sup> ELT L 431, 2.12.2021.

## Sissejuhatus

1. MÄRGIB, et rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö eesmärk peaks olema edendada demokraatlikke väärtusi ja koostööd rahu saavutamiseks, kestliku arengu tegevuskava 2030 kestliku arengu eesmärkide saavutamist, juurdepääsu kõige ajakohasematele teadmistele ning andekate inimeste, eriti noorte teadlaste koostööd ja nende liikumist maailmas; TULETAB MEELDE, et rahvusvaheline teadusuuringute ja innovatsiooni alane koostöö on vajalik üleilmsete probleemide lahendamiseks, see loob majanduslikke võimalusi väljakujunenud ja arenevatel turgudel ning võimaldab teadusdiplomaatia abil tugevdada liidu ülemaailmset rolli; RÕHUTAB, et rahvusvaheline teadusuuringute ja innovatsiooni alane koostöö on väga oluline teadusuuringute ja innovatsiooni mõju tugevdamiseks liidu poliitikameetmete väljatöötamisel, toetamisel ja rakendamisel ning sellel võib olla oluline roll üldeesmärkide, eelkõige keskkonna- ja kliimaeesmärkide saavutamisel; TUNNISTAB teadusdiplomaatia olulist rolli, muu hulgas liidu kui usaldusväärse ülemaailmse partneri mõju suurendamisel teaduse, tehnoloogia ja innovatsiooni valdkonnas;
2. TOOB ESILE teadlaste ning muude teadus- ja arendustegevuses töötavate inimeste, novaatorite, akadeemikute ja üliõpilaste soovi teha rahvusvahelist koostööd; TOONITAB, et komisjon ja liikmesriigid peaksid tagama, et nad saavad teha oma kolmandatest riikidest pärit partneritega vabalt koostööd keskkonnas, mis põhineb kõigi osalejate ühistel põhimõtetel ja väärtustel, et tagada tasakaalustatud koostöö; RÕHUTAB, et on oluline toetada kõrgharidusasutusi, teadustaristuid ja tehnoloogiataristuid ning teadus- ja tehnoloogiaorganisatsioone koordineeritud Euroopa lähenemisviisi kaudu, et saavutada tasakaalustatud ja vastastikku kasulik koostöö, mis on osa liidu pehmest jõust ja suutlikkusest olla ülemaailmne standardite kehtestaja;
3. RÕHUTAB, et oluline on teadusuuringute ja innovatsiooni alane koostöö liidu teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogrammiga assotsieerunud riikidega ning riikidega, kellel on pikaajalised suhted liiduga, ning kolmandate riikidega, kes jagavad liidu põhimõtteid ja väärtusi, et edendada neid rahvusvahelisel tasandil teadusuuringute ja innovatsiooni üldise lähenemisviisi kontekstis;

4. VÕTAB TEADMISEKS vajaduse tasakaalustada vajaduse korral rahvusvahelist teadusuuringute ja innovatsiooni alast koostööd vastastikkuse ja võrdsete võimaluste alusel, järgides põhimõtet „nii avatud kui võimalik, nii suletud kui vajalik“; VÕTAB TEADMISEKS põhimõtted ja väärtused, mis esitati 8. märtsil 2022 Marseille's toimunud ministrite konverentsil, kus käsitleti teadusuuringute, innovatsiooni ja kõrghariduse puhul järgitavat üldist lähenemisviisi, ning RÕHUTAB, et rahvusvahelist teadusuuringute ja innovatsiooni alast koostööd tuleks käsitada liidu põhimõtete ja väärtuste ning liidu strateegiliste huvide valguses, eelkõige selleks, et edendada liidu tehnoloogilist suveräänsust ja liidu strateegilist autonoomiat, säilitades samal ajal avatud majanduse;

#### **Põhimõtted ja väärtused rahvusvahelises teadusuuringute ja innovatsiooni alases koostöös**

5. TUNNISTAB, et teadusuuringute vabadus on õigus vabalt määratleda uurimisküsimused, kasutada usaldusväärseid teadusliku uurimistöö meetodeid, seada kahtluse alla traditsioonilised seisukohad ning pakkuda välja uusi ideid ja teooriaid; ning TOETAB teadlaste õigust avaldada, jagada, levitada ja avalikult edastada teadusuuringute tulemusi ja andmeid, sealhulgas koolituse ja õpetamise kaudu, ning osaleda kutse- või akadeemilistes esindusorganisatsioonides, ilma et nad satuksid ebasoodsasse olukorda süsteemis, kus nad töötavad, või tsensuuri või diskrimineerimise tõttu;
6. RÕHUTAB eetika ja usaldusväarsuse tähtsust ning KUTSUB TUNGIVALT ÜLES võtma rahvusvahelises teadus- ja akadeemilises koostöös arvesse eetilisi kaalutlusi, muu hulgas siis, kui teadustöö hõlmab inimesi ja eraelu puutumatus, loomkatseid või keskkonda, sealhulgas sõltumatute ja läbipaistvate eetilise vastastikkuse hindamise protsesside kaudu; RÕHUTAB, et teadusuuringute usaldusväarsus hõlmab usaldatavuse, aususe, austuse ja vastutuse elemente, et saada läbipaistval ja korrataval viisil usaldusväärseid uurimistulemusi, võideldes pseudoteaduste ja väärinformatsiooni leviku vastu ning luues ja säilitades usalduse teaduse suhtes; KUTSUB komisjoni ja liikmesriike ÜLES tuginema oma rahvusvahelises teadusuuringute ja innovatsiooni alases koostöös Euroopa käitumisjuhendile teadusuuringute usaldusväarsuse kohta;

7. TOOB ESILE asjaolu, et rahvusvahelisele teadusuuringute ja innovatsiooni alasele koostööle annab peamiselt hoogu tipptasemel teadus; RÕHUTAB, et tipptasemel teadust tuleb hinnata muu hulgas ka eetika ja usaldusvääruse põhimõtete alusel ning seda tuleks edendada teadlaste ja teadmiste vaba ja tasakaalustatuma rahvusvahelise liikumise abil;
8. KUTSUB ÜLES võitlema igasuguse diskrimineerimise vastu ning TOETAB kaasavust ja soolist võrdõiguslikkust, eriti võrdseid võimalusi karjääris ning soolise mõõtme integreerimist teadusuuringute ja innovatsiooni alasesse tegevusse;
9. ERGUTAB avatud teadust, et taotleda uurimistulemuste vastastikust konsolideerimist ja levitamist raamistike ja strateegiate kaudu, mis keskenduvad avatud ja kohesele juurdepääsule teaduspublikatsioonidele, samuti teadusandmete ning tarkvara ja lähtekoodide struktureerimisele, säilitamisele ja võimalikult ulatuslikule avatuks tegemisele või jagamisele kooskõlas FAIR-põhimõttega, mille järgi peavad teadusandmed olema leitavad, juurdepääsetavad, koostalitlusvõimelised ja taaskasutatavad; TOETAB avatud teadustaristut, kodanike avatud osalemist teadusprotsessis, suhtlemist ühiskonnaga ja avatud innovatsiooni;
10. ERGUTAB komisjoni ja liikmesriike soodustama ja edendama intellektuaal- ja tööstusomandiõiguste üldise kaitse ja jõustamise parandamist ning eraelu puutumatus ja isikuandmete kaitset, et kujundada tasakaalustatud lähenemisviis sidusrühmade huvide kaitse ning teadmiste väärimise majandusliku ja ühiskondliku mõju vahel;
11. TUNNUSTAB alusuuringutest ning teadusest, tehnoloogiast ja innovatsioonist tulenevat väärtuse loomist ning mõju ühiskonnale ja majandusele, eelkõige selleks, et käsitleda ühiskondlikke probleeme toodete, teenuste, protsesside ja lahenduste ning tõenditel põhinevale poliitikakujundamisele kaasa aitavate teaduslike teadmiste kaudu; RÕHUTAB, et teadusuuringud ja innovatsioon peaksid edendama inimeste ja teiste elusolendite heaolu vastavalt kestlikule ja vastastikku lugupidavale lähenemisviisile kogu planeedi keskkonna ja ressursside, majandusliku ja ühiskondliku heaolu ning teadmussiirde suhtes;

12. ERGUTAB ühiskondlikku ja keskkonnaalast vastutust ning KUTSUB komisjoni ja liikmesriike ÜLES reageerima ühiskonna vajadustele oma rahvusvahelises teadusuuringute ja innovatsiooni alases koostöös, et saavutada suurem ühiskondlik ja keskkonnaalane kasu ning edendada sidusrühmade, kohalike kogukondade ja kodanike osalemist poliitika kujundamises ja rakendamises, tugevdades teadusdialoogi ja teavitustegevust, et toetada usaldust teaduse ja innovatsiooni vastu ja neis osalemist; ERGUTAB solidaarsust ja partnerlusi eelkõige väikese ja keskmise sissetulekuga riikidega ning MÄRGIB, et rahvusvaheline teadusuuringute ja innovatsiooni alane koostöö on samuti peamine vahend, mis aitab kaasa teadmistepõhise majanduse arendamisele ja tugevdamisele nendes riikides;
13. TUNNISTAB riskijuhtimise ja turvalisuse tähtsust; SOOVITAB komisjonil ja liikmesriikidel võtta meetmeid, et võidelda välissekkumise vastu ning juhtida rahvusvahelisele teadusuuringute ja innovatsiooni alasele koostööle omaseid riske, nähes samal ajal ette piisavad ettevaatusabinõud seoses liidu julgeolekuga ning intellektuaal- ja tööstusomandiõiguste kaitsmisega ning tagades eraelu puutumatuse, isikuandmete ja taristu kaitset käsitlevad normid; KUTSUB komisjoni ja liikmesriike ÜLES tuginema headele tavadele, mis on välja toodud näiteks komisjoni talituste töödokumendis teadusuuringute ja innovatsiooni välissekkumise vastase võitluse kohta<sup>5</sup>, et toetada nende rakendamist, ja neid häid tavaid edasi arendama;

**Peamiste rahvusvaheliste partneritega tehtava rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö põhimõtete ja väärtuste üle peetava mitmepoolse dialoogi tagamine**

14. KUTSUB liidu peamisi teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö rahvusvahelisi partnereid ÜLES alustama nimetatud põhimõtete ja väärtuste alusel liiduga mitmepoolset dialoogi, eelkõige eesmärgiga aidata luua kindel ja ühine raamistik tasakaalustatud ja vastastikku kasuliku rahumeelse rahvusvahelise teadusuuringute ja innovatsiooni alase koostöö jaoks, looma ühise aluse põhimõtete ja väärtuste austamiseks, soodustama võrdsete tingimuste loomist, tugevdama solidaarsust madala ja keskmise sissetulekuga riikidega ning tegema koostööd, et võidelda igasuguse välissekkumise vastu teadusuuringute ja innovatsiooni puhul;

---

<sup>5</sup> 5396/22

15. KUTSUB komisjoni ÜLES valmistama seda mitmepoolset dialoogi ette liidu ja selle liikmesriikide vahelise koordineeritud lähenemisviisi alusel ning Euroopa teadusruumi foorumi teadusuuringute ja innovatsiooni alast üldist lähenemisviisi käsitleva alalise alarühma kaudu.
-